# Japanese Benchmarks Grades 6, 9, 12

# Nine-year Language and Culture Program



2007



# Benchmarks: Grades 6, 9 and 12 Japanese Language and Culture Nine-year Program

The benchmarks for Japanese established in this document are a synthesis of expected student knowledge and skills at the completion of grades 6, 9 and 12 in the Japanese Language and Culture Nine-year Program (Grade 4 to Grade 12).

# **Purpose of Benchmarks**

The purpose of the benchmarks is to ensure a common understanding about what to realistically expect from students in relation to language knowledge and skills at different grades in their learning. Benchmarks inform stakeholders about what students will know and be able to do in Japanese at the completion of grades 6, 9 and 12, relative to the nine-year program. Stakeholders include parents, administrators, school trustees and others who are interested in student achievement in the Japanese Language and Culture Nine-year Program.

### **Foundation of Benchmarks**

The Japanese Language and Culture Nine-year Program served as the foundation for the benchmarks, which are based on the learning outcomes for grades 6, 9 and 12.

#### How to Read this Document

Some users of this document will be interested only in reading about the expected learning at one particular grade, while others may want to see the progression of expected student knowledge and skills over a nine-year program. Therefore, the benchmarks have been presented in two different ways: separate lists of knowledge and skills for grades 6, 9 and 12; and a chart that shows all information side by side for grades 6, 9 and 12 at the same time. A glossary has also been included to provide definitions of terms in the document. The order of knowledge and skills listed per grade do not imply a gradual level of difficulty.

# Communicating with Parents How can I find out if my child reaches a benchmark?

Teachers gather information about what students know and can do in relation to the learning outcomes from the program of studies. This information is communicated to parents through report cards, conferences, student portfolios and conversations. Parents should talk to their child's teacher to find out how the child performs according to learning outcomes in Japanese. Parents may also make their own observations about how their child is able to function in Japanese in home and community settings.

# How can I find out more information about the Japanese program?

Anybody who wishes to read detailed descriptions of the expected knowledge and skills at each grade level can access the particular program of studies through the Alberta Education Web site at http://education.alberta.ca/teachers/com/interlang/japanese.aspx.

Benchmarks: Grades 6, 9 and 12/1

# **Glossary**

### **Benchmarks**

Benchmarks describe what Alberta students should know and be able to do in Japanese at the completion of grades 6, 9 and 12.

# **Learning Outcome**

A learning outcome can be general or specific. General outcomes are broad statements that describe what students will be able to do overall when they learn Japanese. Specific outcomes describe what students will achieve by the completion of a grade.

# **Program of Studies**

A program of studies is a legal document that provides teachers with information about what students are expected to achieve in a particular subject area. The following four components are part of the Japanese Language and Culture Nine-year Program (Grade 4 to Grade 12).

# Applications

The specific outcomes in Applications deal with what students will be able to do in Japanese.

# Language Competence

The specific outcomes in Language Competence deal with developing knowledge and skills that allow students to use Japanese effectively and competently.

# Global Citizenship

The specific outcomes in Global Citizenship deal with developing students' knowledge, skills and attitudes necessary to become effective global citizens.

# Strategies

The specific outcomes in Strategies deal with helping students learn and communicate more effectively by teaching strategies that can be consciously used when learning or using Japanese.

# **Nine-year Program**

The Nine-year Program (9Y) refers to an international language and culture program of studies that starts in Grade 4 and ends in Grade 12.

# Japanese Language and Culture Nine-year Program Grade 6 Benchmarks

For a detailed description of specific outcomes for grades 4, 5 and 6, refer to the program of studies.

En	A	٥f	Gra	ade	6
	ıu	UI	OI 0	aue	U

General Outcome: Students will use Japanese in a variety of situations and for a variety of purposes.

# What are students able to do in Japanese?

Students will:

- express their likes, dislikes and feelings
- communicate about themselves, other people, places and a simple sequence of events
- □ invite someone to do something, and respond to invitations
- communicate with others, while working in a group, to accomplish tasks such as taking turns, agreeing and disagreeing, and encouraging one another
- gather and organize information in simple ways
- use Japanese for fun, to interpret simple humour and to be creative

<u>General Outcome</u>: Students will use Japanese effectively and competently.

## How well are students able to use Japanese?

Students will:

- □ begin to use correct pronunciation, with guidance
- □ demonstrate understanding by using groups of words that relate to familiar topics
- correctly use grammatical elements, such as forming simple questions, using common verbs and descriptive words, with guidance
- understand simple sentences when they hear them and produce simple sentences, with guidance
- read and write short and simple texts, with guidance
- interact with others in simple situations, with guidance

<u>General Outcome</u>: Students will acquire the knowledge, skills and attitudes to be effective global citizens.

### What other skills have students acquired?

Students will:

- □ recognize how cultures of Japanese are similar and different from their own
- explain their own cultural perspective and appreciate the importance of other viewpoints
- □ identify some personal and professional reasons for learning Japanese

<u>General Outcome</u>: Students will know and use strategies to maximize the effectiveness of learning and communication.

### What other skills have students acquired?

Students will:

- □ explain and use strategies to learn Japanese, with guidance
- □ explain and use strategies to use Japanese, with guidance
- explain and use strategies to enhance general learning, with guidance

Benchmarks: Grades 6, 9 and 12/3

# Japanese Language and Culture Nine-year Program Grade 9 Benchmarks

For a detailed description of specific outcomes for grades 7, 8 and 9, refer to the program of studies.

#### End of Grade 9

General Outcome: Students will use Japanese in a variety of situations and for a variety of purposes.

## What are students able to do in Japanese?

Students will:

- express their feelings appropriately in formal and informal situations
- communicate about events that have taken place or will take place
- offer invitations, compliments and congratulations to others and be able to respond to them
- communicate with others, while working in a group, to accomplish tasks such as supporting each other's ideas, negotiating roles and restating one another's ideas
- agather information in different ways and use this information for a variety of purposes
- use Japanese for fun, to interpret and express humour, and to be creative

General Outcome: Students will use Japanese effectively and competently.

# How well are students able to use Japanese?

Students will:

- pronounce words correctly in familiar situations
- □ demonstrate understanding by using groups of words that relate to topics
- use grammatical elements, such as using future tense, forming more complex questions, using irregular verbs and adverbs, with guidance
- understand short texts when they hear them, and produce different kinds of statements, with guidance
- read and write short texts, with and without guidance
- interact with others in simple situations, asking for guidance when needed

<u>General Outcome</u>: Students will acquire the knowledge, skills and attitudes to be effective global citizens.

# What other skills have students acquired?

Students will:

- organize information about the cultures of Japanese
- recognize stereotyping and appreciate the value of other viewpoints
- □ identify personal reasons for learning Japanese and for learning about other cultures

<u>General Outcome</u>: Students will know and use strategies to maximize the effectiveness of learning and communication.

#### What other skills have students acquired?

Students will:

- select and use strategies to learn Japanese, with some independence
- □ select and use strategies to use Japanese, with some independence
- select and use strategies to enhance general learning, with some independence

# Japanese Language and Culture Nine-year Program Grade 12 Benchmarks

For a detailed description of specific outcomes for grades 10, 11 and 12, refer to the program of studies.

#### End of Grade 12

General Outcome: Students will use Japanese in a variety of situations and for a variety of purposes.

# What are students able to do in Japanese?

Students will:

- communicate about how feelings and emotions are expressed in a variety of media
- communicate information to different audiences
- communicate socially in formal and informal situations
- communicate with others, while working in a group, to accomplish tasks such as providing feedback to one another, acting within a leadership role and suggesting new ways of organizing group activities
- organize and synthesize information they obtain from a variety of sources for a variety of purposes
- use a more complex level of Japanese for fun, to interpret and express humour, and to be creative

General Outcome: Students will use Japanese effectively and competently.

# How well are students able to use Japanese?

Students will:

- pronounce words in many different situations, given the opportunity to practise
- use words and phrases related to topics studied in class
- use more complex grammatical elements, such as using different verb tenses for a variety of purposes, making comparisons and using irregular verbs in a variety of tenses
- understand lengthy texts when they hear them and produce lengthy written texts, with guidance
- □ read and write lengthy texts, with guidance
- □ interact with others in familiar situations, with ease, and in formal situations

<u>General Outcome</u>: Students will acquire the knowledge, skills and attitudes to be effective global citizens.

#### What other skills have students acquired?

Students will:

- analyze information from different sources about the cultures of Japanese
- explore how what they have learned could be applied in the global marketplace
- explore how knowledge about Japanese and the culture of Japanese is helpful in the global marketplace

<u>General Outcome</u>: Students will know and use strategies to maximize the effectiveness of learning and communication.

# What other skills have students acquired?

Students will:

- use the best strategies to enhance learning of Japanese, independently
- select and use the most appropriate strategies to effectively use Japanese, independently
- □ select and use the most appropriate strategies to enhance general learning, independently

Benchmarks: Grades 6, 9 and 12/5

# Japanese Language and Culture Nine-year Program Grades 6, 9 and 12 Benchmarks

For a detailed description of specific outcomes, refer to the program of studies.

# **General Outcome:**

Students will use Japanese in a variety of situations and for a variety of purposes.

Grade Level	End of Grade 6	End of Grade 9	End of Grade 12
At the end of grades 6, 9 and 12 of Japanese, students will:	<b>express</b> their likes, dislikes and feelings	express their feelings appropriately in formal and informal situations	communicate about how feelings and emotions are expressed in a variety of media
	themselves, other people, places and a simple sequence of events	communicate about events that have taken place or will take place	communicate information to different audiences
	invite someone to do something, and respond to invitations	offer invitations, compliments and congratulations to others and be <b>able to respond</b> to them	communicate socially in <b>formal</b> and <b>informal</b> situations
	communicate with others, while working in a group, to accomplish tasks such as taking turns, agreeing and disagreeing, and encouraging one another	communicate with others, while working in a group, to accomplish tasks such as supporting each other's ideas, negotiating roles and restating one another's ideas	communicate with others, while working in a group, to accomplish tasks such as <b>providing feedback</b> to one another, acting within a leadership role and <b>suggesting new</b> ways of organizing group activities
	gather and organize information in simple ways	gather information in <b>different</b> ways and <b>use</b> this information for a variety of purposes	organize and synthesize information they obtain from a variety of sources for a variety of purposes
	use Japanese for fun, to interpret simple humour, and to be creative	use Japanese for fun, to interpret and <b>express</b> humour, and to be creative	use a <b>more complex</b> level of Japanese for fun, to interpret and express humour, and to be creative

6/ Benchmarks: Grades 6, 9 and 12 2007

For a detailed description of specific outcomes, refer to the program of studies.

# General Outcome:

# Students will use Japanese effectively and competently.

Grade Level		End of Grade 6		End of Grade 9	End of Grade 12
At the end of grades 6, 9 and 12 of Japanese, students will:		begin to use correct pronunciation, with guidance		pronounce words correctly in <b>familiar</b> situations	pronounce words in many different situations, given the opportunity to practise
		demonstrate understanding by using groups of words that relate to <b>familiar topics</b>		demonstrate understanding by using groups of words that relate to topics	use words and <b>phrases</b> related to topics studied in class
		correctly use grammatical elements, such as forming <b>simple</b> questions, using <b>common</b> verbs and descriptive words, with guidance		use grammatical elements, such as using <b>future tense</b> , forming <b>more complex questions</b> , using <b>irregular</b> verbs and <b>adverbs</b> , with guidance	use more complex grammatical elements, such as using different verb tenses for a variety of purposes, making comparisons and using irregular verbs in a variety of tenses
		understand <b>simple</b> sentences when they hear them and produce <b>simple</b> sentences, with guidance		understand <b>short</b> texts when they hear them, and produce different kinds of statements, with guidance	understand <b>lengthy</b> texts when they hear them and <b>produce</b> written lengthy texts, with guidance
	٥	read and write <b>short</b> and <b>simple</b> phrases, with guidance		read and write <b>short</b> texts, with and <b>without</b> guidance	read and write lengthy texts, with guidance
		interact with others in <b>simple</b> situations, with guidance	٥	interact with others in simple situations, asking for guidance when needed	interact with others in familiar situations, with ease, and in formal situations

For a detailed description of specific outcomes, refer to the program of studies.

# **General Outcome**:

Students will acquire the knowledge, skills and attitudes to be effective global citizens.

Grade Level	End of Grade 6	End of Grade 9	End of Grade 12
At the end of grades 6, 9 and 12 of Japanese, students will:	recognize how cultures of Japanese are <b>similar</b> and <b>different</b> from their own	<b>organize</b> information about the cultures of Japanese	analyze information from different sources about the cultures of Japanese
	explain their own cultural perspective and appreciate the importance of other viewpoints	recognize stereotyping and appreciate the value of other viewpoints	explore <b>how</b> what they have learned could be applied in the <b>global</b> <b>marketplace</b>
	identify some personal and professional reasons for learning Japanese	identify personal reasons for learning Japanese and for learning about other cultures	explore how knowledge about Japanese and the culture of Japanese is helpful in the global marketplace

8/ Benchmarks: Grades 6, 9 and 12 2007

For a detailed description of specific outcomes, refer to the program of studies.

# **General Outcome**:

# Students will know and use strategies to maximize the effectiveness of learning and communication.

Grade Level	End of Grade 6	End of Grade 9	End of Grade 12
At the end of grades 6, 9 and 12 of Japanese, students will:	explain and use strategies to learn Japanese, with guidance	select and use strategies to learn Japanese, with <b>some</b> independence	use the <b>best</b> strategies to enhance learning of Japanese, <b>independently</b>
	explain and use Japanese, with guidance	select and use strategies to use Japanese, with <b>some</b> independence	select and use the <b>most</b> appropriate strategies to effectively use Japanese, <b>independently</b>
	explain and use strategies to enhance general learning, with guidance	select and use strategies to enhance general learning, with some independence	select and use the <b>most</b> appropriate strategies to enhance general learning, <b>independently</b>